

# OBITUÁRIO



**Dr. José Jesus Arvelo Nino**

**H**á pessoas que vêm ao mundo para causar mudanças profundas e boas em seja qual for o setor onde elas venham a atuar. Suas presenças são marcantes e sempre irradiam simpatia, bondade, sabedoria e paz, a todos os que tem a ventura de conviver com elas.

Uma pessoa assim foi o Dr José Jesus Arvelo, médico excelente, bondoso com seus pacientes e com seus amigos que foram muitos, e um professor emérito. Ele nasceu em San Cristobal na Venezuela em 29 de março de 1926. Tornou-se médico cirurgião em 1951, foi "fellow" em Medicina Física e Reabilitação do "Department of Physical Medicine and Rehabilitation - New York University"; tornou-se um perito em Reabilitação em Hanseníase, trabalhando no Serviço do Dr Paul Brand no Christian Medical College em Vellore, Índia, fez o Mestrado em Saúde Pública na Universidade Central da Venezuela e o Doutorado em Ciências Médicas na Universidade de Carabobo também na Venezuela. Ocupou vários cargos importantes como Médico Chefe do Sanatório de Cabo Blanco em Maiquetia, Venezuela (1958 a 1961) e Médico Chefe do Departamento de Reabilitação Médica do Ministério de Saude e Assistência Social da Venezuela (1975 a 1983). Foi membro de várias Sociedades de Saúde Pública e de Medicina Física e Reabilitação da América do Sul, participou de inúmeros Congressos e Reuniões sobre Reabilitação na Venezuela e no exterior, e publicou vários trabalhos científicos sobre

esse tema. O Dr. Arvelo também foi consultor temporário da Organização Panamericana da Saúde em vários países da América Latina e Washington de 1964 a 1989 e foi Membro do Comitê de Peritos em Prevenção de Incapacidades e Reabilitação da Organização Mundial da Saúde desde 1981.

Como um grande "expert" em hansenologia, conhecia a fundo os problemas que enfrentavam as vítimas dessa doença, em particular as deformidades e incapacidades causadas pelo comprometimento dos nervos periféricos.

Sensibilizado pelo sofrimento de seus pacientes, e vendo que suas deformidades iam se acentuando pela falta de autocuidados, mesmo quando a doença já estava curada, desenvolveu um projeto para prevenção de incapacidades, utilizando técnicas simples. O seu êxito foi tão grande que vários países sul-americanos quiseram inseri-lo nos seus programas de controle da hanseníase, inclusive o Brasil.

O Dr Arvelo, em 1976, foi convidado pelo Dr. Ademir Rodrigues da Silveira então Diretor do Departamento de Dermatologia Sanitária do Ministério da Saúde de nosso país, para auxiliar no programa de reabilitação do paciente com hanseníase que aqui estava se iniciando. De 1 a 15 de setembro daquele ano o Dr. Arvelo ministrou um curso em Belém sobre Prevenção de Incapacidades. Esse curso, pela didática, pela simpatia e pela profundidade dos ensinamentos fornecido pelo seu

ministrante, causou um impacto positivo em seus alunos, que passaram a acreditar na possibilidade de controlar o potencial incapacitante da doença em nível ambulatorial o que iria mudar toda a dinâmica de controle da endemia no país.

Voltou ao Brasil no ano seguinte e em nosso Instituto participou de um Seminário sobre Reabilitação e no mesmo ano ministrou aqui outro curso como o de Belém.

O importante papel que o "Lauro de Souza Lima" desempenhou depois, na reabilitação do doente de hanseníase no país, se deve na sua maior parte, indiscutivelmente, ao Dr Arvelo. Seus ensinamentos, sua orientação foram fundamentais, e a organização da área da Reabilitação em nosso Instituto foi realizada segundo as sugestões dele.

As técnicas simples que ele tão bem elaborou e aperfeiçoou evitou que, onde foram utilizadas, muitos pacientes apresentassem incapacidades assim como impediu que muitas delas, já instaladas, se acentuassem.

Hoje, com a poliquimioterapia, mais do que nunca, essas técnicas são de um auxílio inestimável para prevenir as incapacidades causadas pela hanseníase. A terapêutica cura a doença mas não recupera as lesões dos nervos periféricos já instaladas, e por isso é fundamental que essas técnicas de prevenção sejam utilizadas. Muitos doentes ou ex-doentes hoje, se beneficiam desse trabalho iniciado e conduzido por esse grande mestre, e conseguem levar uma vida normal.

O Dr Arvelo faleceu no dia 25 de junho de 1999. Viveu, como sabem os seus familiares, sempre de forma digna e sendo útil a seus semelhantes, ajudando no que podia, não só como médico mas também como pessoa. Foi um privilégio para todos tê-lo conhecido. Nós os seus amigos e tenho certeza, também seus pacientes, agradecemos a Deus, ter-nos trazido esse homem tão bom e tão dedicado. Sua vida e suas idéias serão sempre um exemplo para todos nós . Como se diz em seu país, muchas gradadas Dr. Arvelo.

## OBITUARY



**Dr. José Jesus Arvelo Nino**

There are people that are born to make deep and good changes in any field they work on. Their appearances are remarkable and always irradiate sympathy, benevolence, wisdom and peace to everybody who are fortunate to relate to them.

Such a person was Dr. José Jesus Arvelo, excellent Medical Doctor, kind to his patients and friends, that were many, and an emeritus professor. He was born in San Cristobal, Venezuela, on March 29th of 1926. He became a surgeon in 1951, was a fellow in Physical Medicine and Rehabilitation of the Department of Physical Medicine and Rehabilitation at New York University, became an expert in Rehabilitation of Hansen's disease, worked at Dr. Paul Bran's Service at the Christian Medical College in Vellore, India, he completed a Master program in Public Health at the "Universidade Central da Venezuela" and a PhD in Medical Sciences at the "Universidade de Carabobo", also in Venezuela. He took several important positions such as the Chief Medical Doctor at the "Sanatório de Cabo Blanco" in Maiquetia, Venezuela (1958-1961) and Chief Medical Doctor of the Department of Medical Rehabilitation of the Health and Social Assistance Ministry of Venezuela (1975-1983). He was a member of several Public Health and Physical Medicine and Rehabilitation Societies of South America, took part of uncountable Congresses and Meetings on Rehabilitation, in Venezuela and abroad, and published several scientific papers about

this theme. Dr. Arvelo was also temporary consultant of the Pan-American Health Organization in many Latin American countries and Washington, from 1964 to 1989, and was a member of the Expert Committee in Prevention of Disabilities and Rehabilitation of the World Health Organization since 1981.

As a great expert in leprosy, he knew very well all the problems faced by the victims of this disease, particularly the deformities and disabilities caused by nerve involvement.

Touched by the suffering of his patients, and observing that their deformities became more severe due to the lack of self-care, even when the disease was already cured, he developed a project for prevention of disabilities using very simple techniques. Its success was so big that several South American countries wanted to include it in their control programs for Hansen's disease, including Brazil.

In 1976, Dr. Arvelo was invited by Dr. Ademir Rodrigues da Silveira, at the time Director of the "Departamento de Dermatologia Sanitária" of the Health Ministry in our country, to help in the rehabilitation program for Hansen's disease patients that had been initiated here. From September 1 to 15th of the same year, Dr. Arvelo gave a course in Belem about the prevention of disabilities. This course, because of his didactics, his sympathy, and the quality of teaching offered by the ministrant, caused a positive impact on his students. They

started to believe in the possibility of controlling the incapacitating potential of the disease in ambulatorial level, which would change all the dynamics for the control of the endemy in the country.

In the following year he returned to Brazil and participated of a seminar on rehabilitation in our Institute, and gave another course like the one in Belém. Dr. Arvelo is undoubtedly the great responsible for the important role that the "Lauro de Souza Lima" played later in the rehabilitation of Hansen's disease patients in this country. His teaching and his advising were fundamental, and the organization of the rehabilitation area in our Institute was done according to his suggestions.

The simple techniques he had so well elaborated and improved avoided that many patients developed disabilities, as much as they prevented that many of them, already installed, became worse. Today, with the

multidrugtherapy, more then ever, these techniques are of uncountable help to prevent the disabilities caused by Hansen's disease. Therapy cures the disease but it doesn't cure lesions already stalled in nerves, and that is why it is fundamental to use these techniques for prevention. Today many patients or ex-patients obtained benefits from the work initiated and conducted by this great Master, and they can live a normal life.

Dr. Arvelo died at June 25th of 1999. He lived, as his family knows, always with dignity and was helpful to his fellows anyway he could, not only as a Doctor, but also as an individual. It was a privilege to all of us to have known him. We, his friends, and I'm sure all his patients, thank God for having brought us such a nice and dedicated man. His life and his ideas will always be an example for all of us. As people say in his country, "muchas gracias Dr. Arvelo".